

1497
RESIDENCE DE RUANDA
Territoire de RUHNGERI

AVIS DE TRANSFERT

22/5/53
Nous soussigné NEVEJANS Daniel A.C.

Gardien de Prison

à

Ruhengeri

mandons M. le Gardien de la Prison de KIGALI

de vouloir bien incarcérer les nommés : RWANZEGUSHIRA, fils de Bakanzi et de Nyirandaho, originaire de la colline Ngamba, cheff. Bugoyi, terr. de Kisenyi.

RWAMAHUNGU, fils de Masakura et de Nyirabyago, originaire de la colline Rakeji, cheff. de Kibali, Territ. Ruhengeri, résidant à Kinyatsi au Congo-Belge.

prévenus ~~xxx~~ tous deux de vol qualifié

Ruhengeri



infraction prévue par :

mis en détention préventive depuis le 30 avril 1953.-

suyant pièce dont copie ci-jointe ~~Dossiers Pénitentiaires.~~

Ruhengeri, le 12 mai 1953.-

Le Gardien de Prison,-

D. NEVEJANS.-

Escorte : Muvakaragwa, policier

Sebugasire, policier.

Témoins : GATARAYIHA Gaétan

Prière de nous renvoyer un exemplaire
signé pour réception.-:

Kigali le 12.5.53
Le P. de Prison.
SAUDOURIN